

自即日起不准惜工本務求精益求精故特  
於有弊融化痰之功其具除痰潤肺之  
妙生油能治有滋養之益以上出品  
生油皆脫脂所製進出永無防害且  
更有與赤金線久不變色各庄土布花  
樣新穎實與屏殿枝梅神無不齊  
以候 諸君之垂顧 各茶煙酒足列  
如後

八兩一百四十包本號紅煙每箱沽  
十六員

四兩二百八十包本號紅煙每箱五  
十九員

六兩二百包本號紅煙每箱六十二員

二兩五百六十包本號紅煙每箱六十  
十九員

二兩四百廿包有蘭二花生煙每箱七  
十九員

八兩一百四十包冠龍紅煙每箱時價

二兩五百六十包冠龍紅煙每箱時價

二兩一百六十包本號錫罐銀針茶每箱  
十五員

二兩一百六十包本號鹿標包種茶  
每箱七員半

五兩二百包本號香蘭古勞茶每箱十  
五員半

五斤庄廿四包本號馬耳茶每包一  
二角半

四兩一百六十包本號香清茶每箱十  
五員

八兩庄六十包本號香清茶每箱  
十九員

一百斤散庄香清茶每箱二十三員

一斤庄超等清遠香茶每包四角半

二兩四百七十包本號蘭包種茶每箱  
五員

五兩三金鐵包自榨油每担廿六元

注意新到貨

有蘭大包一百四十包庄細紅煙每  
箱五十九員

有蘭小包五百六十包庄細紅煙每  
箱六十一員

新到使手葵油十七元

各款蠟庄本埠每箱加稅銀六元

有蘭各庄送銀名茶

朱有蘭各庄真金線

蘭花生各庄真金線

藥有大幣三寶樹西水生油發行

新到誠省金肉油時價

本水生油時價

電話第八百三十九號

中華民國九年二月一號

外科聖藥



外科聖藥  
環球無二  
如不奏效  
以藥果還

統治一切瘡毒... 萬川和... 總發行所... 民國十年二月一日

製造書簿皮之布及線索出售

啟者本館新到製造書簿皮之布及線索... 民國九年十二月廿九日

南洋青年勵志學社夜學部招生廣告

啟者本學社自開辦以來... 民國十年四月六號

論說

熱食應宜減價以救無告窮民

前著：物中物價之騰貴... 約前值一占者，今則須二三占

煤工風潮近訊

六號東京電：政府消息... 煤工聯合會已決議

愛爾蘭新聞

六號倫敦電：有英國及愛爾蘭之戰步九名... 愛爾蘭新聞

美國於利之態度

六號東京電：美國政府對於利之態度... 美國於利之態度

瑣聞一束

六號東京電：勞務委員會... 瑣聞一束

選電

阿根廷國駐英公使向顧維鈞商訂... 選電

任

關於魯案日顧問阪西條陳由日本... 任

參陸處分電曹現張作霖王占元即

參陸處分電曹現張作霖王占元即... 參陸處分電曹現張作霖王占元即

外交團決定向政府聲明請至已革

外交團決定向政府聲明請至已革... 外交團決定向政府聲明請至已革

端王職回京進省義和團條約

端王職回京進省義和團條約... 端王職回京進省義和團條約

本館啟事

本館啟事... 本館啟事





◎欲赴法留學者注意

昨日省公署發出布告一通。略云。現接駐廣州伊  
領事照會。謂嗣後如有華僑學生。欲赴法國留學。若  
未經駐明啣總領事之人。及未經履勘地方官蓋印保證  
書之。唯已蓋足款項。前往法國簽證。及携備回國之  
國費者。概不得重印護照赴法。又赴法各生欲習何  
種科學。及入普通學堂或專門學堂。亦須于領照時  
細明。如有欲徵取護照在法國留學者。應依上開各  
節。收具確切保證。方足放發。并分別轉報該領事  
以覽輪轉云。

議員葉衍士質問抵省夾款現集全省公路云云。爲質問事。與張繼州時商學界代表惠應麟。應州提倪國寶會集煙臺開會。先後面電省府。應懷公路。民衆有欲乘。曩日英工程局蒞惠動局。暨國全省公路。抵信車乘。款現集。先後函撥試辦。條件和議。斷絕路權。電情極爲惶急。費不舉。名權行協守等語。願以讓與公路。爲交通要政。舉辦自不難。在必要時。利用外資。未始不可。第其所訂條件何如耳。資省議會暫行往復六十六條。有議決省庫負担之契約。及議決處分省庫遺物之規定。全省公路。原爲省造之一種。抵信外款。自應省庫之負担。是公路應否抵省外款。現集條件如何商訂。交由本會議決施行。方爲合法。云云。省長未及置喙。按：該項議決應經省議會通過。所擬

是否屬實。外間無從揣測。究竟全

興歎建築。是否確有其事。而條件否經已訂訂？又  
英美工程師開拓道路。是否履行該約爲實施築路之準備  
。凡此數端。不無憾焉。爾後法欲示實圖。請讀實錄  
。長在照前事項。于三日內詳爲提問。實錄答覆。（  
讀者人林仙史。雷溫者。羅展慶。許益芳。陳天璣。  
伊瑞光。鄺儒。黃贊。余同仁。何廣儀。

### ●查封賣烟住宅

西嶺光雅里屬期坊四強二種惡賊。係吳明。聚匪  
報。事爲時聚九區一分強二種惡賊。即派區員協同警察多  
名。按時前往搜查。疎其已開風先逃。所有緝獲槍具  
等物。即解送縣署。第五號門宅收藏。詎該宅某平日  
亦以賣鹽爲業。警察搜查結果不獲。隨過鄰家搜查。

案通審其妻門奔出。官堂將其拿獲。由區解局。訊明  
屬實。罰銀五十元釋放。昨日下午二時許。公安局林  
發出封條。將黨某住宅查封。據坊人傳說。謂係陳區  
審案某。司是開燈吸吸。其中亦有幸有不幸云。

●勿多食櫻桃餅

醫界一分子歌

醫界一分子來函云：旅滬各處對社會貧民之慈善事業，最加以居廉之慷慨。所以東公義之商主。不復貪利之徒。感一己自肥。置他人之困苦而不顧也。查近日市上有所謂櫻花糖者。其不潔殆爲糖業團體之所無。用時多時。即便變壞。滋生一種強烈毒質。爲糖病源。其快食之。必過吐瀉。成爲可懼之病態。即平時未染糖者。食用稍多。亦每致腹疾。此鄙人所數見者也。竊以兒童及體弱之人最易受害。當此霍亂之時。飲食偶一不慎。無症而發之而甚。藥難治。官儀之反。切勿勿嘗試。以性命爲兒戲也。若有因食櫻花糖而致腹疾者。用佛蘭初痢疾三方（驗方新編有霍亂之症

●孫中山改派王乃昌赴港 通電

維英(五記)  
孫中山以原銀為通港。休息多日。廣照機已於十五日由香山原籍回省。擬即召集政務大會議一次。以解決各種重要問題。原擬派秘書閣長馬君武赴港向楊廣源商聚省。因楊廣源近日公事頗繁。故又有委派閣會議員王乃昌之說。

●電話扣留河源卸任知事(專訪)

河源電：國省長會議會報界公會進州李處長於  
蘇知事銜電：於昨日召集紳商學：在德國與余加  
知事立誓：清算各款紳知事：帶薪十四名：待補入屬  
：因數目不合：証據不完：尙相商款無着：會既開於  
：指証疲勞：鳴榔開槍：氣憤欲擊：幸總統領蘇知事  
：極力制止：令隨呼聲：乞示辦法：并聲明令各縣  
留清算：以免過激：河源紳商學游說轉運至黃浦電  
印麻。

◎欲佔朱九江業

南海九江鎮林石，爲朱九江先生故里。其遺族之產，向經官廳照章保護有案。近日該鄉有說，頗多人。欲假借族中某甲等輩，圖謀私害，竊圖局秤，率同無賴多人，入據鄉中住居。任意恐嚇事犯。有族人查悉，恐其乘機奪佔九江先生產業，對之屬加注意。并派人四出鄉中偵察作證証據。設法對待。務求重創此等惡棍，以期懲一儆百云。

### ◆廣惠肇留醫院通告

通啟者本院遵照前議選用坐辦及收捐員并已延聘  
廖君舜卿有本院委辦之職  
李君濟超任本院收捐之職  
謹此通告  
民國十年四月二日  
廣東留學歸來董事部啟

神州金銀眼鏡

香港電話局  
 馬路榮興號  
 律三百零三  
 號  
 電話九百一  
 十八號  
 環球藥料  
 純潔用品  
 金銀眼鏡  
 小件器具  
 漆川良藥  
 貨真價廉

[illegible]

本藥材新到各國全絲銀絲半金旁鋼銀  
鍍銀台等入鼻樣以及遠近深淺通明各色  
晶片白照燈無不具備不論遠觀近視者  
幼一退必按兩法精驗眼光能以相當之鏡  
與別室之寶燈接續光線不遮者大有益處  
千里之別凡眼目眩昏多淚蓋明不離鏡久  
視昏花即爲眼弱之徵亟宜考驗配鏡以安  
日久愈轉暗者試到小坡起美芝律門牌  
三百零三號可也

款式價目太  
多未能盡錄

[illegible]

馬路



諸君注意

慎防假冒

[illegible]

此藥專治一切瘡毒，無論新舊，一經搽抹，立見奇效。凡患此症者，不可不備。此藥乃祖傳秘方，選用上等藥材，精心炮製而成。其效如神，誠濟世之良藥也。

金太治鹿三

保平

日十初月元年申庚

發刊

**恒**

本號紅煙創辦已六十餘年  
承祖傳秘法配製得宜故能  
辟瘴除濕育衛生且香純  
味厚與別家殊向荷  
僑商各稱爲市上之冠而亦  
國貨之特色者也如蒙  
顧請外  
即日銀計本埠沽出價列  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出

**紅**

廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出

**煙**

廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出

廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出

**廣恒紅煙**

廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出  
廣恒紅煙每箱沽出

英一千九百二十年正月五號  
廣恒紅煙主人謝啟

**恒 紅 煙**

◆建珍紅煙價目廣告  
本號製造名煙概自選辦正地  
葉加工督造歷有多年其物  
色之佳氣味之美清香厚遠  
出尋常向已暢銷泗水巴城等  
處深荷紳商各界倍加欣賞今  
爲擴張起見故在星洲添設批  
發行所惟恐遐邇未克週知特  
刊報章以昭招徠

本坡現在沽出價目列左  
建珍大包每斤一百紅煙每箱沽出七十八元  
建珍中包每斤八十紅煙每箱沽出七十八元  
建珍小包每斤六十紅煙每箱沽出七十八元

建珍大包每斤一百紅煙每箱沽出七十八元  
建珍中包每斤八十紅煙每箱沽出七十八元  
建珍小包每斤六十紅煙每箱沽出七十八元

建珍大包每斤一百紅煙每箱沽出七十八元  
建珍中包每斤八十紅煙每箱沽出七十八元  
建珍小包每斤六十紅煙每箱沽出七十八元

建珍大包每斤一百紅煙每箱沽出七十八元  
建珍中包每斤八十紅煙每箱沽出七十八元  
建珍小包每斤六十紅煙每箱沽出七十八元

建珍大包每斤一百紅煙每箱沽出七十八元  
建珍中包每斤八十紅煙每箱沽出七十八元  
建珍小包每斤六十紅煙每箱沽出七十八元

建珍大包每斤一百紅煙每箱沽出七十八元  
建珍中包每斤八十紅煙每箱沽出七十八元  
建珍小包每斤六十紅煙每箱沽出七十八元

建珍大包每斤一百紅煙每箱沽出七十八元  
建珍中包每斤八十紅煙每箱沽出七十八元  
建珍小包每斤六十紅煙每箱沽出七十八元

**LIBERTY HALL, LTD.**

華英電影公司  
本公司自開演以來向蒙諸君  
愛顧本所演各戲均求新奇  
美之圖畫且復時更換以博大  
衆之眼界目下將演不虛明其妙本  
又由歐洲寄到新戲多齣故將舊日  
本戲更換務使觀者眼界一新  
諸君有興祈早臨幸勿誤作觀之  
誤也  
◎一場 七時半開演  
◎二場 九時半  
◎三場 九時半  
西方即是西方 五幕  
無畏之丈夫 第二三兩齣  
華麗裝璜 五幕  
英一千九百廿一年一月三號  
華英電影公司啟



中華民國八年五月二號

經理處 叻馬路

會豐商店

分設各埠藥房

金保會豐商店 太平會豐商店 吉隆坡會豐商店



子精虧劣 水虛寒若不設法及早療治極其弊必致陽痿不舉甚致有絕嗣之患即令行房事亦甚妨及健康傳曰男女構精萬物化生人當以補腎為義務不可效俗子凡夫昧於學理只將不產之罪委諸妻妾更有迷信宗教者竟將此事委諸命運二者之愚昧實可謂異途同歸也本醫生製造此丸端治諸症無殊頭暈眼花夜不安眠夫婦交歡精神疲乏難忍耐力夜多小便尿後反滴疲不成寐因精神萎之故而成一種怨天尤人厭世欲死毫無生氣之人痛孰甚焉患上列病者連服此藥數日決能增精補髓活潑精神矣

HAMS Pineapple Brand

告者所贊許今茲欲食商店均有出售諸君試便知其之物好惡也



號四月十年十二百九千一第  
白司公限有總經理人總代一惟明名

SOLE AGENTS  
Singapore Cold Storage Company, Limited  
Straits Settlements & F. M. S.



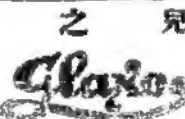
# 芳美紅芬廣告

居今日商戰之時代非振興國貨不足以挽外溢之利權非將國貨選擇精良又不足以投同胞之所好本號有鑒乎此特由祖國辦來精製紅芬以消售於南洋羣島此烟分鵝標虎標兩種係選上等烟葉製成氣味備極清香可消瘴除煩確為有益衛生之上品且物既美而價亦廉愛國同胞請嘗試之便知鄙言之不謬也

中華民國十年三月七日

吉寧街門牌九十八號

芳美號總發售處謹啓



凡嬰兒出世六個月內其肌肉生代之時以一時比較之未有能如此時者也其乳小之體質皆之食品不過二劑之譜而已是以嬰兒之食所須以滋養之實為重要也凡飼養之物料務須以滋養之品因其食量有限否則其體亦無益若乳母不能供給其嬰兒以乳汁不特以相宜之食品代之加勒蘇肥兒料為養育嬰兒之上等食品因此食料含有許多滋養之質別加勒蘇一粉含有最善衛生之乳油四兩合身力之生奶十二兩食之以之哺養小兒則為強健有體之上品矣

此乃基礎之時為嬰兒之身體強弱所關係其養育之食品亦最宜選求也加勒蘇肥兒料經已通行於英國衛生局培嬰學校及小兒寄養舍十有餘年成績極為可觀加勒蘇肥兒料各藥房均有代售

生注意注意加勒蘇肥兒料由本房購到叻地自島國直接運付寄運不絕實式新鮮保無變壞之虞或購之後或有不滿意者儘可由賣家退換無須另分文

## 緊要告白

加勒蘇粉係特別製造以供給各熱帶地方之銷場所有罐頭皆不能入空氣又以紅字封裝其餘各種裝式皆不適於熱地之用故當一律謝辭凡此佈

(在英註冊) 英商代辦聯合有限公司  
住星嘉坡中街門牌一十七號至一百一十一號

AGENTS:  
Messrs. Anglo-Siam Corp. (Siam) Ltd.  
117 to 121, Market Street, SINGAPORE  
一九二九年三月廿七號

## 尼海乳牛之特色



此粉極為安全牛乳是其重要成分沖食而無生牛乳傳染各種危險症之虞此粉才也當嬰兒之發長食品即小孩之患肚瀉者服及其可

SOLE AGENTS  
Singapore Cold Storage Company, Limited  
Straits Settlements & F. M. S.

症者用之于其病情亦極有益東亞南方之熱氣大歐人之居此者往往感受馬來熱症用之亦富有功效倘有來叻道謝者此粉價極相宜此粉用錫罐密封不虞潮濕分一磅庄及半磅庄兩種各處藥房及雜貨店均有代售欲知此粉用法須看一書函索即寄  
一九二九年八月廿

筆記  
△盲偶記

生。生小兒男明。性極聰慧。家無不備。暫歸理髮爲業。孔  
井枯有傳。稍長。治術如神。涉水不濕入感。一日鄉  
官親母所改。文公世而祖之。得價始乞。通醫之起。  
有非明眼人孰可及者。十五工經竹。待守中郎。亞風  
。有疾命。不問月滿解。今乃以爲食藥。華世習入。  
大事流爲皇家者步矣。枕小使。總將侍悅。日入資賞。  
溫飽自給外。尚有餘貲。家人以其可自立。謀爲置  
室。惟因難於。今歸邑國人聘定。自有友及婢。多妾  
而富。雖田畝五。似欲繼以環者。遂飲乳生。藏又加  
之。天生偶偶。操合有人。將來食。乳生欲先服衣。  
乃由遷移任之。既爾對乳生啟言曰。吾輩不幸。天誅  
甚重。黑暗世界中。果何生理。但今謀生有術。渡銀  
萬金。倘能仗義相助。舉足利濟。亦豈可慰平生。  
吾輩既共同病。斯處自不相聞。而叩求之乎耳。汝  
之生與予支耳。於是皆以己命。而叩求之乎耳。各自  
進餐。時時。生且決女姓弟榮壽。親甥秀而面工細。  
沾沾自喜。太亦知生堪稱。微有盤意。本婦骨屬  
乍聚又離。在事理上。應以結締離離之表現。惟彼兩  
人毅然無之。而寸衷依依。實不越於常情。兩心安  
可。遊氣盡棄矣。星事物均。幾度春風。夜雨無天日  
之遊園中。時有結綰之縹緲。乘風遠遊否。投寄之寶。  
故人清真。力不減大埠之。而後被刺也。蓋予感與孔生  
居。雖相隔里許。其間亦如隔平壘。無相識之際。止願  
之舞。唱隨之歌聲。既富野蠻而來。尙覺喃喃。于  
是繞行焉。遙見被裝頭。便懷片席中即曼舒起慮也。

爭奧皇冠

奧地利政府。曾在瑞士。與普魯士卡瑪。於出奔時。將這冠一頂。携至瑞士。因該皇冠爲奧國國寶。上有鑽石一枚。大如鵝卵。價值二千萬馬克。應請歸還奧國。以資保存。但卡路殊不肯將此冠交出。且聲明該冠係被私運。與政府無涉。故裁判所一時頗難判斷。

## 貝殼中染料

美國一染料雜誌云：在古斯麥克沿岸之太平洋中，產一種貝殼中有上等之紫色染料。頗美國。當地之市民皆用以染絹絲。其採取之法，乃使貝魚其氣。則其殼上之液汁。此液汁即最上等之染料。

貝殼形回聲板

民國十年四月十六日

美國一水生動物研究家。據其經驗所得。主張音樂與奏場。改尋常之四聲板。爲貝殼形。據云用此貝殼板之同聲板。顯極微之音。聽者能聽之。

### ▲清明作

清明客裏過圓林。一陣春風解惜憐。路上女男紅瘦盡。山中墳塚古蒼今。於斯頓悟思家念。到此陡明愛婿心。觸景傷情無限恨。聞天搔首淚珠漣。

◆敬告投資燕梳者注意

廿九號選道同歐發轉讓之各股份業經幸慎在  
 保險公司購買該保即同本公司之代理處和昌號告  
 知茲往叻蒙該公司派人驗明體即如數照值  
 并無虧損可見該公司資本雄厚辦事敏捷實深  
 敬愛茲特登報以謝大德俾後日無悔者知所趨焉  
 中華民國十年四月五日  
 王兆林告白

◆ 書 連

依紅合夥創有協盛蓋蓋店一間在於丹戎巴葛中街門牌二百零八號內經請今因王伏紅志圖別業擬將該半股份與郭可誠承改立照牌郭美香號今欲今在商協盛號生息係王依紅經商有與面上諸號往來貨物以及過借等項未清者限此一禮拜至三月初二日止合清如逾限內不到係諸號自誤以後，郭美香號無干特此修書錄先代為更正登報聲明事此肅 附左

民國十年辛酉二月廿六日 弟郭可誠字頓 啟

和華銀行 擴充滙兌生意廣告

廣東各商埠特與香港商辦廣東銀行訂立互  
為代理之章程準照于本月十五號起首經備過生庚凡  
屬銀有放光者交易自然克己無煩務求快捷爾將通  
地開列下

上海通羅理慶港商務東銀行

星架坡利華銀行有限公司謹啟  
LEE WAH BANK, Ltd.

◆ 聲明續生

昨者三刻日館所差廣容對于變易旗幟并旗幟中  
 今具為 諸商啟者竊維旗幟之一端既攸攸準為三  
 頭票則必低而故旗幟之 管下並下弱事者地大其  
 乎不能營業所以改旗幟之 管收清則以法 一取銷  
 本原以來年頭旗幟之 管收清則以法 一取銷  
 遠欠額額於旗印即上或于數百元往復 旗幟  
 延三九禮年雖和水尚且不能即登報既多港使故  
 待用九禮年雖和水尚且不能即登報既多港使故  
 為標票故置一電一方面地實而或而而旗幟打架者  
 公益一改用荷蘭國使從前而用平年往來下對  
 乃鮮夫天平磅與荷蘭均足待甚百兩銀兩輕重之別  
 不辭其要求天平磅其害心甚焉而後知也 一革除  
 監取聚旗幟從前交時名額 毀獲實則大刺待後知也  
 越過海下搜之而大抵此失助兩不可言 以上理  
 德者三刻日館所差廣容對于變易旗幟并旗幟中  
 之口勢在行 書計謂夫想從前便宜儘可置諸於  
 作認真寶秘翰翰外何容不可以機券嗣後小揭出在  
 以及一切大小 舖戶可 實三 接交無誤者包  
 再登報傳報恐 公鑑

四海銀行保險有限公司

二號礦在斯葛之吉靈街得力門牌五十五號本公司詳  
辦事處第拾十號總辦大台司臣  
不里二號總辦一千一百一十根 號官附辦安  
司股份總辦部一千一百廿廿根東主思那九有員  
者新從前辦來諸名不本公司一千九百一十  
息昨即歸 哲受股份之人此照無誤 安 十九  
英一千九百廿一年價目廿二號 德和司司振大號

仁學堂第一次進齋齋歌

特恩尋常是以計方里。此者基本晚開辦僅三日餘出此去  
久而此番第一演劇夜觀察。諸君子垂慈本夜之宗旨  
竭誠贊助概將原本校育多方之阻碍。而諸君子之  
贊助力甚至驅除怠惰助者更有自認贊助月捐者  
諸君子之良心熱血實足以傾如。生食盡理育手惠  
而事。諸君子之熱心。生食盡理育手惠

督勵學子之品學促勵教習之實效方不負

君子此次之熱心隨先刊報端。楊鐵德亦訂於陽曆四月十日星期日下午二時在本校攝影以留紀念當時到全體職員(名君)總理及辦事處理均與查賬主任等出席招待極爲盛裝收場後學生中又演劇者。水務計分四員。

南華女學校學生自治會總捐洋壹佰元 陳海松贈氣水  
 一罐洋五元 林天錫贈鮮花一枝捐洋二十元 許文  
 司德興一校十元 陳泮水廣興公司總捐一枝捐洋十  
 元 黃兆寬贈氣水公司制總一枝捐洋十元 吳民標  
 廣南祥兄弟公司的一枝捐洋十五元 吉士勝贈玉山公司  
 糖果一罐捐洋十元 楊榮山贈氣水公司氣水一枝  
 贈贈贈予氣水公司氣水一罐捐洋十元 廣興英贈先  
 德公司氣水一罐捐洋五元 李發興贈洋兄弟公司草  
 司的一枝捐洋五元 陳海基贈玉山公司糖果一罐捐  
 洋五元 洪勝快中國汽水公司 水一罐捐洋五元  
 陳文彬贈南洋兄弟草公司總一枝捐洋五元 陳月鼎  
 曾紹榮 汪叔來 以上每位樂捐十元計三十五元  
 清溫榮捐五元  
 十四元 黃白福 陳鈞毛 關家仁 黃慶賢 陳寶民  
 許承昌 無名氏 以上每位贈鮮花一枝十元計七十  
 元 陳寶民 雷利西 羅花 范建觀 曾永水 黃

二元以下者計一百一十九元 薩納斯三南洋兄弟煙草公司全產購者計一百二十元 又附發興公司屬珠

廣發棧三十三 二 一 大興興公司 五打二十  
 四 廣發棧興公司 廣發棧 一打十六元  
 中興棧公司 兩號客售 如左 不厚水  
 中興棧公司 四元十六元八角 馬玉山公司 廣發棧  
 十二元五角 南洋兄弟烟草公司 枝三十二元一角五  
 分 興發公司 枝七角 先施公司 籃水四十六元  
 八角 興泰公司 枝七元七角 雷善道瓜子 廿四元四  
 角八分  
 臨發傳券 兩號題共二百元  
 熱心新學 李樹花 謝元先 芳名列左

女學校又馬玉山公司贈送熱心助演諸君特製糖質花籃

一個雲三女學及熱心助學翁君富振捐資助本坡  
 廣南盧友友賀南華女學花△一個八十元 南亞島館  
 賀南華女學花△一個一百元 吳廣地賀獨英女學花△  
 賀南華女學花△一個一百元 陳以七賀熱心助學翁君煙賀花△一個一  
 百元 陳祥水賀熱心助學翁君煙賀花△一個一百五十

宋元 倘有論議 乞指 仁賜學校訓諭

樂取名曰穿窬壽士也。其後。居首大演劇蒙 諸善士  
惠取名譽券開張。而有此。踴躍而至。鉅款敬今  
者。謝絕已甚。尚有未。者。祈即 傳聞



## ○滙票行情一覽表

[illegible]

人口

[illegible]

○各貨行情一覽表

巨港島椒上	一十三元	吉江	一角六占
又上	一十一元	機香片	一角二占
老律島椒上	一十三元	椰血單兒諸冬上	一角一占半
又行	一十元	又感	十式元
砂勝翅白椒上	二十六元	又感	丁一千五
又島椒上	一十式元五	又感	八元
又有	一十元	糖里兒諸冬上	七元五
柔佛島椒上	一十四元	一水牛皮每担	十七元
又中	一十二元五	二號水牛皮每担	三十八元
坤甸白島	一十七元	定米牛皮每担	二十二元
又島椒上	二十式元	特非牛皮每担	十五元
文島白椒上	二十二元五	一號鹿皮每担	四十九元
坡島椒上	一十二元七角五	二號鹿皮每担	一十元
又銀行	一十元	水牛角每支二碼半	十三元
三時椒上	二十五元	牌武赤甘寶例竹	一十二元
又島椒上	一十一元五	一號赤甘寶例竹	十一元五
又右	一十元	二號赤甘寶例竹	十元五
一號椰子	八元七角五	烏甘蜜計開價	七元
二號椰子	八元五	又甘蜜七級出	七元
三號椰子	八元	廿二號用花膠粉出	十八元
幼城頭殼粉上	四元一二五	二大塊粗花油出	式十元
又總上粉	四元一二五	四十號幼花油等	二十三元
越城頭殼粉上	四元一二五	本坡和豐轉油小瓶	二十三元
又中	四元	又得珍	二十元
納閣頭殼粉上	三元九角	本坡大興生油桶	七元五
中粒	五元五	甘麵七油好細	二元一角半
幼粉	六元五	日銀七油好細	六元二五
幼丕	四元二五	脂	六元四角半
白蠟乳一號	四角	屏安千油好香	六元三角
煙花乳一號	二角六占	魚翅十油好香	六元半
煙花乳二號	二角一占	上什十油好香	六元二角半
吧那福庄上	一角	下什十油好香	六元四角半
忌花三號	角六占	高標土油每箱	六元四角
光片	二角		



保登氏  
麥芽牛乳  
方長



保登氏  
麥芽牛乳  
方長

全球莫比

全球莫比

此乳兼用  
見必需之滋  
養料而製成  
能令嬰兒身  
強健實全球  
無比之品也  
有嬰兒者盍  
一試之各店  
均有寄售



司公弟兄尼干  
CONNELL BROS CO



及國中售銷乳此為



狗仔黑鳥蜜酒

地最通用

天下三馳名

最上飲

敢請

酒店均有

一千九百一十一年十二月十二號

飛

准之埠各洋南  
號九月十年七十百九千一第

商標

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION

銀 國 行

本行辦理一切外埠匯兌銀業務  
來往存款利息優厚  
凡有存款者請向本行經理人接洽  
本行在紐約及倫敦設有分行  
本行在廣州設有分行  
本行在漢口設有分行  
本行在天津設有分行  
本行在神戶設有分行  
本行在橫濱設有分行  
本行在馬尼拉設有分行  
本行在宿務設有分行  
本行在巴拿馬設有分行  
本行在科隆設有分行  
本行在聖多明各設有分行  
本行在哈瓦那設有分行  
本行在墨西哥城設有分行  
本行在波哥大設有分行  
本行在利馬設有分行  
本行在布宜諾斯艾利斯設有分行  
本行在里約熱內盧設有分行  
本行在聖保羅設有分行  
本行在巴達維亞設有分行  
本行在泗水設有分行  
本行在加爾各答設有分行  
本行在孟買設有分行  
本行在仰光設有分行  
本行在加爾各答設有分行  
本行在孟買設有分行  
本行在仰光設有分行

本行辦理一切外埠匯兌銀業務  
來往存款利息優厚  
凡有存款者請向本行經理人接洽  
本行在紐約及倫敦設有分行  
本行在廣州設有分行  
本行在漢口設有分行  
本行在天津設有分行  
本行在神戶設有分行  
本行在橫濱設有分行  
本行在馬尼拉設有分行  
本行在宿務設有分行  
本行在巴拿馬設有分行  
本行在科隆設有分行  
本行在聖多明各設有分行  
本行在哈瓦那設有分行  
本行在墨西哥城設有分行  
本行在波哥大設有分行  
本行在利馬設有分行  
本行在布宜諾斯艾利斯設有分行  
本行在里約熱內盧設有分行  
本行在聖保羅設有分行  
本行在巴達維亞設有分行  
本行在泗水設有分行  
本行在加爾各答設有分行  
本行在孟買設有分行  
本行在仰光設有分行

本行辦理一切外埠匯兌銀業務  
來往存款利息優厚  
凡有存款者請向本行經理人接洽  
本行在紐約及倫敦設有分行  
本行在廣州設有分行  
本行在漢口設有分行  
本行在天津設有分行  
本行在神戶設有分行  
本行在橫濱設有分行  
本行在馬尼拉設有分行  
本行在宿務設有分行  
本行在巴拿馬設有分行  
本行在科隆設有分行  
本行在聖多明各設有分行  
本行在哈瓦那設有分行  
本行在墨西哥城設有分行  
本行在波哥大設有分行  
本行在利馬設有分行  
本行在布宜諾斯艾利斯設有分行  
本行在里約熱內盧設有分行  
本行在聖保羅設有分行  
本行在巴達維亞設有分行  
本行在泗水設有分行  
本行在加爾各答設有分行  
本行在孟買設有分行  
本行在仰光設有分行

新嘉坡分行地址在士巴丹拿路門牌四號  
本行辦理一切外埠匯兌銀業務  
來往存款利息優厚  
凡有存款者請向本行經理人接洽  
本行在紐約及倫敦設有分行  
本行在廣州設有分行  
本行在漢口設有分行  
本行在天津設有分行  
本行在神戶設有分行  
本行在橫濱設有分行  
本行在馬尼拉設有分行  
本行在宿務設有分行  
本行在巴拿馬設有分行  
本行在科隆設有分行  
本行在聖多明各設有分行  
本行在哈瓦那設有分行  
本行在墨西哥城設有分行  
本行在波哥大設有分行  
本行在利馬設有分行  
本行在布宜諾斯艾利斯設有分行  
本行在里約熱內盧設有分行  
本行在聖保羅設有分行  
本行在巴達維亞設有分行  
本行在泗水設有分行  
本行在加爾各答設有分行  
本行在孟買設有分行  
本行在仰光設有分行

司 公 限 有 先

本公司辦理一切外埠匯兌銀業務  
來往存款利息優厚  
凡有存款者請向本公司經理人接洽  
本公司在紐約及倫敦設有分行  
本公司在廣州設有分行  
本公司在漢口設有分行  
本公司在天津設有分行  
本公司在神戶設有分行  
本公司在橫濱設有分行  
本公司在馬尼拉設有分行  
本公司在宿務設有分行  
本公司在巴拿馬設有分行  
本公司在科隆設有分行  
本公司在聖多明各設有分行  
本公司在哈瓦那設有分行  
本公司在墨西哥城設有分行  
本公司在波哥大設有分行  
本公司在利馬設有分行  
本公司在布宜諾斯艾利斯設有分行  
本公司在里約熱內盧設有分行  
本公司在聖保羅設有分行  
本公司在巴達維亞設有分行  
本公司在泗水設有分行  
本公司在加爾各答設有分行  
本公司在孟買設有分行  
本公司在仰光設有分行

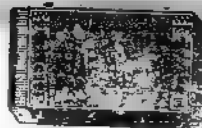
本公司辦理一切外埠匯兌銀業務  
來往存款利息優厚  
凡有存款者請向本公司經理人接洽  
本公司在紐約及倫敦設有分行  
本公司在廣州設有分行  
本公司在漢口設有分行  
本公司在天津設有分行  
本公司在神戶設有分行  
本公司在橫濱設有分行  
本公司在馬尼拉設有分行  
本公司在宿務設有分行  
本公司在巴拿馬設有分行  
本公司在科隆設有分行  
本公司在聖多明各設有分行  
本公司在哈瓦那設有分行  
本公司在墨西哥城設有分行  
本公司在波哥大設有分行  
本公司在利馬設有分行  
本公司在布宜諾斯艾利斯設有分行  
本公司在里約熱內盧設有分行  
本公司在聖保羅設有分行  
本公司在巴達維亞設有分行  
本公司在泗水設有分行  
本公司在加爾各答設有分行  
本公司在孟買設有分行  
本公司在仰光設有分行

本公司辦理一切外埠匯兌銀業務  
來往存款利息優厚  
凡有存款者請向本公司經理人接洽  
本公司在紐約及倫敦設有分行  
本公司在廣州設有分行  
本公司在漢口設有分行  
本公司在天津設有分行  
本公司在神戶設有分行  
本公司在橫濱設有分行  
本公司在馬尼拉設有分行  
本公司在宿務設有分行  
本公司在巴拿馬設有分行  
本公司在科隆設有分行  
本公司在聖多明各設有分行  
本公司在哈瓦那設有分行  
本公司在墨西哥城設有分行  
本公司在波哥大設有分行  
本公司在利馬設有分行  
本公司在布宜諾斯艾利斯設有分行  
本公司在里約熱內盧設有分行  
本公司在聖保羅設有分行  
本公司在巴達維亞設有分行  
本公司在泗水設有分行  
本公司在加爾各答設有分行  
本公司在孟買設有分行  
本公司在仰光設有分行

本公司辦理一切外埠匯兌銀業務  
來往存款利息優厚  
凡有存款者請向本公司經理人接洽  
本公司在紐約及倫敦設有分行  
本公司在廣州設有分行  
本公司在漢口設有分行  
本公司在天津設有分行  
本公司在神戶設有分行  
本公司在橫濱設有分行  
本公司在馬尼拉設有分行  
本公司在宿務設有分行  
本公司在巴拿馬設有分行  
本公司在科隆設有分行  
本公司在聖多明各設有分行  
本公司在哈瓦那設有分行  
本公司在墨西哥城設有分行  
本公司在波哥大設有分行  
本公司在利馬設有分行  
本公司在布宜諾斯艾利斯設有分行  
本公司在里約熱內盧設有分行  
本公司在聖保羅設有分行  
本公司在巴達維亞設有分行  
本公司在泗水設有分行  
本公司在加爾各答設有分行  
本公司在孟買設有分行  
本公司在仰光設有分行







熱心 諸君 鑒土貨  
請買 真正中國火柴  
每箱二百四十包  
價甚相宜以廣招徠

廣州城彩虹橋文明路各雜貨大藥房均有代售  
近以粵省軍事未解交通阻滯多且素仰諸君熱心  
土貨故特由廣東小號代運諸君有欲購者請向  
就近在廣州貨真價實小號購買可也此見各等火柴  
中國什貨豐光生油白糖麵粉茶葉飲料等件光顧極表歡迎

八月初二日

電話二二三六

THE HONGKONG ROPE MANUFACTURING Co., Ltd

(INCORPORATED IN HONGKONG)

香港 索 港 港 港  
設立一千八百八  
十三年乃是香港  
呂宋索三股半英寸  
至十英寸 四股三  
英寸至十英寸 諸  
君欲知價值式各  
情請各玉臨新嘉  
坡登打士街門牌二  
十五號第一層樓本  
代理人羅亞里八  
便其詳此佈  
一千九百十九年  
三月十號  
GREEN ISLAND CEMENT Co. Ltd  
售 發 磚 灰 洲 青

各式水管 諸君欲知價值式各情請各玉臨新嘉坡登打士街門牌二十五號第一層樓本代理人羅亞里八便其詳此佈  
一千九百十九年三月十號  
代理人羅亞里八



諸君欲知價值式各情請各玉臨新嘉坡登打士街門牌二十五號第一層樓本代理人羅亞里八便其詳此佈  
一千九百十九年三月十號  
代理人羅亞里八

上海水火保險有限公司

Shanghai Fire & Marine Insurance Co., Ltd.

代理人 羅亞里八

聯泰水火保險有限公司

Lian Tai Mutual F. & M. Insurance Co., Ltd.

代理人 羅亞里八

康年水火保險有限公司

Kang Nin Fire & Marine Insurance Co., Ltd.

本公司等公悅利和相連凡集諸君厚資本銀三州府  
定例存本城政府銀庫金四拾萬元凡船隻貨物  
機器船隻及海上船隻式衣箱等項均行保險  
遇意外前理賠賠償快供南洋各埠均有代辦如蒙賜  
顧無任歡迎

本公司在山仔頂二十二號電話一五〇三

民國九年十月十三

司理人 羅亞里八

中國製造



著名藥品

鸚鵡標萬應靈水



定價 小瓶 三角 大瓶 五角

此通治水腫諸症... 凡皮膚瘙癢... 諸君欲知價值式各情請各玉臨新嘉坡登打士街門牌二十五號第一層樓本代理人羅亞里八便其詳此佈  
一千九百十九年三月十號  
代理人羅亞里八

The "ALMIGHTY" Liquor.

APPLICATION. It is to be well washed with soap. Then apply with a sponge one of the feet gradually narrowing the circle till the scratched part could not be touched, otherwise a...

SOLE AGENTS: THE "PARROT" MARK. SUI CHEONG CO. HONGKONG.

每六一壹拾電 隔三十四至第十一四牌門路新嘉坡行總

諸君欲知價值式各情請各玉臨新嘉坡登打士街門牌二十五號第一層樓本代理人羅亞里八便其詳此佈  
一千九百十九年三月十號  
代理人羅亞里八

諸君欲知價值式各情請各玉臨新嘉坡登打士街門牌二十五號第一層樓本代理人羅亞里八便其詳此佈  
一千九百十九年三月十號  
代理人羅亞里八

# 強腎藥精

此藥精有養精固精秘補滋潤之力廣嗣延年  
 種益腎之功為養身補身愛身惜身之品  
 其功力在乎收束其元氣關鍵其血使其立於牢固不拔之地以待  
 後用與市上所售之補腎藥加有十虎  
 九牛之力五百倍之功凡患色慾過度  
 損虧用腦太過腰膝疼痛四肢無力  
 等症連服此藥七大之內即大見功效  
 誠補腎藥之最大力者也

民國十年二月五號

南洋總售 石叻庇能 怡保太平 金保 會豐商店

主治



中藥 時疫 傷風 咳嗽 吐血 胃痛 腹痛 泄瀉 痢疾 霍亂 痧脹 嘔吐 口乾 口臭 牙痛 喉痛 耳痛 目痛 鼻痛 舌痛 唇痛 齒痛 喉蛾 喉痧 喉痹 喉癰 喉疔 喉瘤 喉癌 喉瘖 喉喘 喉癆 喉癰 喉疔 喉瘤 喉癌 喉瘖 喉喘 喉癆

夫強壯之藥非此莫屬其功力  
 不啻以回春之功而補其  
 不足之功力而補其  
 于無形有補益之功而補其  
 可謂救世之靈藥也其功力  
 大士所共賞之靈藥也其功力

總代理 廣福成發行所

五九製約公司

華僑保險有限公司 The Overseas Assurance Corporation, Limited.

本公司專辦 火燭電車修  
 險事業 格外從廉賠償極  
 為快捷  
 各界光顧仰祈移玉到本公  
 司接洽任歡迎之至  
 董事  
 林文慶 林義順 林推遷  
 陳思源 黃兆珪 陳延謙  
 李邦榮 楊萬崙 殷雪村  
 黃奕寅 余應琳 曾江  
 王馨芳 王文達 蔡寶松  
 本公司營業地點在吉甯士得  
 力鍾坤成公司樓上  
 民國九年七月十三日  
 司理陳有濟啟

大馬路

## 會豐商店

星洲

非

任歡迎矣

意圖紀念仗祈早賜惠

週之慶典特具衛生修飾之品奉贈

以酬惠顧 諸君之雅

大加搜羅全球著名滋補衛生保腎強種

療疾各良藥貯備以保同胞之康強增進

國之幸福敝商店適逢創設十五

週之際其不能競存于天演之下

者明矣夫國強者視乎民強者視乎身

體之健康願同胞奮勉勤培養精神以

謀將來之幸福然而欲強身體者不可不

藉藥力以善其後也本主人向辦歐亞良

常

大

贈

品

念

紀

週

五

十

星

洲

大馬路

會豐商店

凡贈藥品二元已上均有

贈送各藥品均標列價目

實物奉贈欲知詳細請移

玉到敝商店參觀為荷

贈品期內價格相宜

贈奉不恕已克發批

民國十年三月十號起

至三月三十一號止

夏曆丙午二月初一日

起至二月廿二日止

展期七天

星洲

大馬路



朱中興  
救時普濟水

[illegible]

萬應普濟丸

朱中興撰此丸創用中國之靈藥材化鍊爲丸其功用可治之症頗多如霍亂吐瀉腹痛中暑中寒胸膈痞塞之症服此丸立見奇效如山嵐瘴氣飲食不進水土不服小兒疳積等症服此丸亦見奇效此丸之功用甚大凡出門遠行不可不備也

致正

采中興創吐瀉喘咳吐瀉九等治肉喘霍亂吐瀉水厥之  
立創以功明軍行乃創保濟不可少之靈藥  
服法 大人服二十粒小兒服一匙兩歲至九歲每兩時七  
歲至十二歲服十粒用茶吞服

**總代理**

中華民國十年二月六號

現代化

老來多病

榮

固

根段

[illegible]

小號一打 七打 石人路 崑山上有紅石 姑欲招人  
或販或當皆由 甘蘭酒官局 稅務門牌五十九號 饒安旺  
經手 諸價可議  
民國十年四月廿日

和源號 南利 廣安號

民國十年四月一日

▲僑送會員資格表 龍溪縣第二區教育會籌辦員：自經嚴禁委託後，經分函各鄉鎮，設界中人，不准關切會員資格，乃現經日久，于調查名數尚未清楚，調查員等，恐辦事太緩，不成事體。特于昨日再為分函各鄉鎮，囑其速行稟報，俾好限日召集正式開會云。

▲遷移校址 龍溪縣立女子師範講習所，向係附設于東厝女子小學校內，現孫知事以該校舍狹窄，於女子

▲女生有幾留學 廈門晉仔街萬成號。林萬昌君之女  
瑞嬌。適北女子高等普通學校。入學試驗。以優等  
成績獲選。將於二十九號發登入學地溫雪麗。女生留  
學臺灣。以俞俊明之妹楊樹蘭。瑞嬌次。姊  
銀去月業已獲選。因家事暫中止。厥後日夜勵讀。  
故仍獲選。得以入校。又知區福祥。此次前往應試者  
四人。其餘因額滿虧缺。不獲入校。仍回縣辦學云。

**STELL'S  
DIETARY  
TABLETS**

**Useful Nutrients  
in 10 Tablets  
for Diets  
of All Kinds**

**Indicated for All**

Stell's Dietary Tablets are a complete and balanced food supplement. They contain all the essential vitamins, minerals, and trace elements that are necessary for the body to function properly. They are also a source of energy and help to maintain a healthy weight.

Stell's Dietary Tablets are suitable for all ages and all types of diets. They are particularly useful for people who are on a restricted diet, or who are recovering from illness or surgery. They are also a good source of energy and help to maintain a healthy weight.

Stell's Dietary Tablets are available in a variety of flavors, including fruit, mint, and vanilla. They are also available in a sugar-free version for people who are diabetic.

Stell's Dietary Tablets are a convenient and easy way to get the nutrients you need. They are a great addition to any diet, and they are a sure way to keep your body healthy and strong.

**STELL'S DIETARY TABLETS**

**MADE IN THE U.S.A.**

**STELL'S DIETARY TABLETS, INC.**

**NEW YORK, N.Y.**



民國九年五月四號

**招標廣告**

本公司特運到  
大稱頂上瑞士  
三星曜火柴  
諸君光顧請移  
玉本公司面商

山三號

本公司開公司處  
五月廿四號

Fish Bay Day Ltd.  
Alack Street

(Printed)



倫敦報引雜

倫敦報印一大利便...

倫敦報印一大利便...

倫敦報印一大利便...

倫敦報印一大利便...

倫敦報印一大利便...

倫敦報印一大利便...

倫敦報印一大利便...

倫敦報印一大利便...

LUBRICATING OILS  
ALL TRADE  
PETROLEUM

Asiatic Petroleum Co., Ltd.

本公司現有各  
女米里革藤機油  
井土油及土油  
出售取價極廉此  
佈  
大英一千九百  
二拾一年二月  
一號  
亞細亞土油  
有限公司啟

施林氏  
除痰止咳  
痰止咳之

胃  
養食神

小人身體之強弱全賴胃力厚薄...

純陽固本片

此固本片得自仙術...

總代理  
馬路衛安公司

The United Glass Bottle

Manufacturers Ltd

LONDON

SOLE AGENT

THE UNION TRADING COMPANY

ROBINSON ROAD, SINGAPORE.



英國製造  
玻璃瓶廠  
聯合有限公司  
本公司特造各款玻璃瓶  
時到現貨請垂青

一九一九年九月二日

總代理處美隆洋行





# PAGEOL

## Energetic Urinary Antiseptic Cures.

招徠廣告



此阿啤芝魯藥片係以最好之藥材用新法製成專治尿管腐壞膀胱發炎腎熱花柳毒白濁及食管腫漲等症且可立止各種毒苦強壯肌肉其功效之靈捷

惟一代理人都比亞兄弟公司佈

DOPIRE BROTHERS,

Sole Agents

久為用者  
所稱許誠為  
患花柳各病  
者之苦海慈  
航也

英一千九百廿年一拾月拾九號

本公司於此廠中每日可製出三寸半之車一萬六千件  
本公司有此廣大之製造廠故能以最廉之工資及最優之材料製造此大號之車輪堪稱為市上最好之車  
請君購用敬祈注意為荷  
英一千九百二十年十月廿五號  
美國亞士公司啟

CONNELL BROS. COMPANY

Raffles Chamber  
SINGAPORE.

◁到運已乳牛 Libby's 卑立之國美▷

此種牛乳之成分含有百分九之牛油滋養無匹敢自保證 諸君亦曾一試之乎  
如其未也請一嘗如已嘗也則自知  
其質味之精美不待本公司之贅言矣  
英一千九百一十九年八月十三號

新加坡總代理來士占巴  
士卸士庫街公利洋行謹白

# Firestone

◁司公險有險保東南▷  
Eastern United Assurance Corporation, Limited.

◁行二行每區社製一牌門街甲大馬助石▷



Stop That Pain!

英一千九百十七年三月三號

中國人壽保險事業須由中國人之保險公司故本公司之設完全專為華人火險水險並保摩多車各種損失賠償則公道快捷保價按最低廉使各界僑胞財產無虞

董事

楊國河 曾仕興 楊任總理 哈厘士  
薛中華 林義順 李俊承 王順池 余蔭林  
吳克儉 許山泉 余蔭林

民國九年十一月廿三號